

Szám BfNPI: 101-77/2012.  
Nyilvt. szám: ...../2012.

Szám Megbízott: ...../2012.

## Megbízási szerződés

amely létrejött egyrészről a

**Balaton-felvidéki Nemzeti Park Igazgatóság** – BfNPI - (8229 Csupak, Kossuth Lajos u. 16.), képviseli: Puskás Zoltán igazgató, (alapító okiratszám: 2455/21/2001, adószám: 15325770-2-19, bankszámlaszám: Magyar Államkincstár Közép-Dunántúli Regionális Igazgatósága 10048005-01711954, telefonszám: 87/555-260, központi e-mail cím: [bfnp@bfnp.kvvm.hu](mailto:bfnp@bfnp.kvvm.hu)), az AT-HU ETE 2007-2013 L00038 számú „Burgenlandi és nyugat-dunántúli természetvédelmi területek hálózata (PaNaNet)” című projekt projektpartnere, mint megbízó, (a továbbiakban: **Megbízó**),

másrészről a

**Scardobona Consulting Kft.** (székhelye: 9400 Sopron, II. Rákóczi Ferenc u. 47. képviseli: Vissi András ügyvezető, cégjegyzékszám: 08-09-016016, adószáma: 14227215-2-08, bankszámlaszáma: IBAN: HU39 12094002 01015444 00200007; Swift kód: UBRTHUHB, telefonszám: +36 30 2293-777, fax.: 06 99 505-851, e-mail cím: [andras.vissi@scardobona.hu](mailto:andras.vissi@scardobona.hu)), mint megbízott (a továbbiakban: **Megbízott**) a továbbiakban együtt: **Szerződő Felek** között, az alábbi feltételekkel:

### Preambulum

Szerződő Felek rögzítik, hogy Megbízó az Ausztria-Magyarország Határon Átnyúló Együttműködési Program 2007-2013-ban támogatást nyert **AT-HU ETE 2007-2013 L00038 számú „Burgenlandi és nyugat-dunántúli természetvédelmi területek hálózata (PaNaNet)”** című pályázat (a továbbiakban: **Projekt**) keretében.

A Megbízó projektpartnerei:

- Órségi Nemzeti Park Igazgatóság,
- Fertő-Hanság Nemzeti Park Igazgatóság,
- Nationalpark Neusiedler See – Seewinkel
- Regionalmanagement Burgenland GmbH.

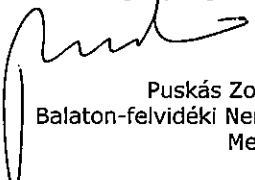
### 1. A szerződés tárgya

1.1 A Megbízó megbízza Megbízottat a Projekt keretében megvalósuló, **„PaNaTOUR – Promóciós kerékpártúra a Lajtától a Muráig”** c. PaNaNet rendezvény rendezvényszervezésének keretében a teljes körű lebonyolítással, az alábbi feltételek szerint:

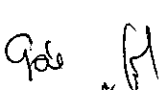
A rendezvény célja: minél több döntéshozó, újságíró, írott-, képi- és online média, szakember, civil szervezet bevonásával hívja fel az osztrák-magyar határtérség natúrurisztikai kínálatára a figyelmet, és népszerűsítse azt, amire a projekt partnerek is összefogtak.

1.1.1. Elvégzendő feladatok részletesen:

- a) a PaNaTOUR koncepciójának véglegesítése (a Promóciós kerékpártúra tervezett időtartama 5-7 nap), résztvevők körének véglegesítése (a kerékpártúra egészét teljesítő elvart száma: 15-25 fő, rövidebb szakaszokra kapcsolódók elvart száma összesen 40-60 fő)
- b) a koncepció véglegesítése során kapcsolatfelvétel és egyeztetés az egyes projektpartnerekkel a potenciális résztvevőkről, média csatornákról, állomáshelyekről, az egyes szakaszokról)
- c) a PaNaTOUR részletes forgatókönyvének kidolgozása
- d) a forgatókönyv egyeztetése projektpartnerekkel, amely során adott napi szakasz bontásában a következők rögzítése, véglegesítése: mikor, hol, kivel/kikkel, milyen esemény – hozzávetőleges időpontok megadása, pontos helyszínek megadása, az állomás házigazdája - felelőse, meghívott vendégek, VIP vendégek, felszólalások, a tevékenység/esemény jellegének megadása (látogatás, rövid köszöntés – bemutatás és sajtó tájékoztatása, interjúk, sajtófotó fénykép)

  
Puskás Zoltán igazgató  
Balaton-felvidéki Nemzeti Park Igazgatóság  
Megbízó

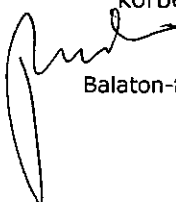
Vissi András ügyvezető  
Scardobona Consulting Kft.  
Megbízott



- e) a kidolgozott forgatókönyv alapján valamennyi szakasz/útvonal előzetes bejárása és személyes egyeztetés az állomások házigazdáival, az útvonal bejárást követően a forgatókönyv véglegesítése
- f) a kidolgozott forgatókönyv alapján meghívó, programfüzet tartalmának, szövegének előkészítése magyar és német nyelven (a szerkesztés és nyomtatás a vezető partner feladata)
- g) regisztrációs ív készítése (napi szakaszok bontásában) [a regisztrációknak/jelentkezések során biztosítani kell az egyes napokra/szakaszokra történő csatlakozás lehetőségét],
- h) résztvevők előzetes regisztrálása, összefoglaló regisztrációs lista készítése az egyes napokra/szakaszokra történt jelentkezések szerint
- i) rendezvény meghirdetése PaNaNet honlapon
- j) rendezvény teljes ideje alatt túra vezetése, magyar és német nyelvű moderáció biztosítása
- k) minden egyes állomáson teljes koordináció (érkezés, esemény időtartamának koordinálása a program szerint, moderáció, továbbindulás)
- l) a projekt hivatalos oldalán a rendezvényt megelőzően a napi szakaszok út- és színtvonalát ismertető linkek elhelyezése (Burgenland Tourismus – Alpstein-alkalmazásának segítségével)
- m) kísérő kisbusz (sofőrrel) biztosítása (szóróanyagok, felhúzzható zászló, túra résztvevők csomagjainak szállítása céljából) [a kisbuszon a program és a projekt nyilvánossági elemeinek elhelyezése] ; út közbeni ellátás (ásványvíz, gyümölcs és müzli szelet) biztosítása
- n) kerékpárok biztosítása a rendezvényen résztvevők számára igény szerint, valamint kerékpárokat szállító gépjármű (sofőrrel) biztosítása a rendezvény teljes ideje alatt (min. 6 szabadon rendelkezésre bocsátható kerékpár, rövidebb távra csatlakozók számára) [az autón a program és a projekt nyilvánossági elemeinek elhelyezése]
- o) egyeztetés a PR-, nyilvánosság biztosításért felelős partnerrel (Regionalmanagement Burgenland), általa beszerzett szolgáltatóval: sajtótájékoztatók helyszíne, időpontjai, sajtóanyagok, meghívott média képviselők, út során egyeztetés a sajtóval
- p) fotódokumentáció (összesen min. 500 fotó),
- q) jelenléti ív készítése a túra minden egyes szakaszán/napján
- r) kerékpárok karbantartásának, szervizelésének biztosítása
- s) előzetesen regisztrált résztvevőknek balesetbiztosítás kötése
- t) forgatókönyvnek megfelelően egyeztetés a szálláshelyek és étkezés (ebéd és vacsora), biztosításáért felelős Projekt Partnerekkel (Fertő-Hanság Nemzeti Park Igazgatóság ill. Őrségi Nemzeti Park Igazgatóság)
- u) a rendezvény ideje alatt folyamatos online megjelenés, promóciós tevékenység ellátása: PaNaNet Facebook oldalán, továbbá a projekt hivatalos honlapján (www.pananet.eu/PaNaTOUR) a rendezvény minden napjáról magyar és német nyelvű beszámoló és fotók (min. 3 fotó) elhelyezése készítése
- v) a rendezvényről összefoglaló beszámoló (statisztika, értékelés) készítése

#### 1.1.2. Elvárások a PaNaTOUR rendezvénnyel szemben:

- a határon átnyúló PaNaNet projekt keretében Nyugat-Dunántúl és Burgenland védett természeti területeinek sokszínűségére és értékeire való figyelemfelkeltés,
- az osztrák-magyar határtérség 4 nemzeti parkjának és 10 natúrparkjának egyedülálló ökoturisztikai kínálatának bemutatása,
- a nemzeti- és natúrparkok látnivalóinak, izgalmas programkínálatának megismertetése,
- a PaNaNet térség területén az AT-HU ETE program támogatásával megvalósuló ökoturisztikai fejlesztések bemutatása,
- a magyar-osztrák határ menti, nyugat-pannóniai (Győr-Moson-Sopron, Vas és Zala megyék, valamint Burgenland) védett területek (nemzeti parkok, natúrparkok, tájvédelmi körzetek) hálózati együttműködésének kihangsúlyozása,
- az osztrák-magyar határtérség 4 nemzeti parkjának és 10 natúrparkjának egyedülálló állat- és növényvilágának, sokszínű élőhelyeinek bemutatása, szemléltetése,
- a természetvédelmi területek szerepére, fontosságára, elfogadottságára a figyelemfelkeltés,
- célcsoportok (turisták, családok, termálfürdők vendégei, iskolák, egyetemek, felnőtt képző intézmények, PaNaNet térség lakói) tudatformálásának elősegítése a természetvédelmi területek értékeinek megfelelő népszerűsítésével és bemutatásával,
- az akcióban személyen résztvevő újságírók, a sajtótájékoztatók, az egyes állomásokon tartott tájékoztatók alapján megjelent híradásokon keresztül a célcsoportok minél nagyobb körben értesüljenek a PaNaNet projektről, eredményeiről, a natúrurisztikai kínálatáról

  
Puskás Zoltán igazgató  
Balaton-felvidéki Nemzeti Park Igazgatóság  
Mebízó

Vissi András ügyvezető  
Scardobona Consulting Kft.  
Mebízott

2

*Handwritten initials/signature*

- a pannóniai természetvédelmi területeknek a „természeti élmény” meghatározó turisztikai kínálati elemeként történő népszerűsítő tevékenység,
- a természeti élmény közös fejlesztése figyelemfelhívás és népszerűsítés céljával,
- az egyes PaNaNet térségekben tartott rendezvényeknek (megállók) ki kell emelnie az egyes védett területek természeti és más helyi értékeit, erősíteni azok díszeminációját/ismertté tételét a lakosság, nagyközönség számára,
- a PaNaTOUR rendezvény ideje alatt a rendezvény során az arculati elemeket meg kell jelentetni (EU-logó és programlogó valamint a program szlogenje, támogató szervezet logója (NFÜ), PaNaNet projekt logója

1.2. A Megbízott a megbízást elfogadja, kijelenti, hogy vállalása a jelen szerződésben meghatározott feladatokra teljes körű. Megbízott kijelenti, hogy rendelkezik az általa elvállalt megbízás elvégzéséhez szükséges engedéllyel, szakmai felkészültséggel, személyzettel és technikai felszereltséggel; feladatait a szakcégtől elvárható fokozott gondossággal, az általánosan elfogadott szakmai elveknek megfelelően, a Megbízó jogos érdekeinek érvényesítését elősegítve, hatékonyan fogja ellátni.

1.3. Megbízott kijelenti, hogy az elvégzendő munkát előzetesen felmérte, az ajánlattételi felhívást és az ajánlattételi dokumentációt áttanulmányozta, az elvégzendő munkával kapcsolatban tisztázatlan kérdése nem merült fel.

Megbízott kifejezetten nyilatkozik arra vonatkozóan, hogy a munka elvégzéséhez, a megbízási díj megállapításához, illetőleg a jelen szerződés megkötéséhez minden információ birtokában van, tudomásul veszi, hogy ennek hiányára a későbbiekben nem hivatkozhat, ilyen jogcímen Megbízóval szemben követelést nem támaszthat.

1.4. Megbízott kijelenti, hogy a Megbízóra és a magyarországi projektpartnerekre vonatkozó összeférhetlenségi szabályokkal tisztában van, vagyis, hogy nem köthető szerződés olyan személlyel, vagy gazdasági társasággal, aki, vagy amelynek tagja, illetve tisztségviselője a Megbízó alkalmazásában lévő kormánytisztviselő, munkavállaló, vagy annak közeli hozzátartozója. Ennek tudatában kijelenti, hogy összeférhetlenségi szabály vele szemben nem áll fenn, tehát ilyen a jelen szerződés megkötését nem akadályozza.

## 2. A szerződés hatálya, teljesítési határidő

2.1. Szerződő Felek úgy rendelkeznek, hogy a jelen szerződést határozott időre kötik meg. Jelen szerződés a Szerződő Felek aláírásának napján lép hatályba, és az 1.1. pontban foglalt feladat teljesítéséig, de legkésőbb **2012. július 31.** napjáig tartó határozott ideig tart.

2.2. Megbízott az 1.1. pontban meghatározott feladatokat legkésőbb 2012. július 31. napjáig köteles teljes körűen elvégezni, a kéreklapját a jelen szerződésben foglaltak szerint megszervezni, és azt lebonyolítani. A Megbízó előteljesítést elfogad.

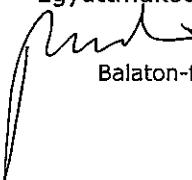
## 3. Megbízási díj

3.1. Megbízottat a jelen szerződés 1.1 pontjában meghatározott tevékenységéért, annak szerződésszerű teljesítéséért mindösszesen **nettó 15.870 euró + 27% ÁFA (azaz: nettó Tizenötezer-nyolcszázhetven euró + ÁFA)**, megbízási díj illeti meg.

A megbízási díj fedezetet nyújt Megbízottnak az 1.1. pontban meghatározott tartalmú munkákkal összefüggésben felmerült összes közvetlen és közvetett költségére, kivéve azokat a költségeket, amelyeket a jelen szerződés kifejezett rendelkezése szerint a Megbízó visel.

A megbízási díj a szerződés szerinti teljesítésig változatlan, a szerződés teljes időtartama alatt fix, a jelen szerződésben meghatározott díjnál magasabb nem lehet.

3.2. Megbízó nyilatkozik arról, hogy a jelen szerződésben foglalt munkákra vonatkozóan a Nemzeti Fejlesztési Ügynökség képviseletében eljáró VÁTI Magyar Regionális Fejlesztési és Urbanisztikai Nonprofit Kft., mint hitelesítési tevékenységre kijelölt szervezettel (a továbbiakban: **Hitelesítési Tevékenységre Kijelölt Szervezet**) érvényes Társfinanszírozási támogatási szerződéssel rendelkezik, továbbá a Megbízó a Projektben résztvevő partnerekkel érvényes Partnerségi szerződéssel rendelkezik, melynek értelmében a szerződés szerinti munkák pénzügyi fedezete uniós pályázati forrásból biztosított. A Projekt az Ausztria-Magyarország Határon Átnyúló Együttműködési Program 2007-2013 programban, az Európai Unió és Magyarország

  
Puskás Zoltán igazgató  
Balaton-felvidéki Nemzeti Park Igazgatóság  
Megbízó

Vissi András ügyvezető  
Scardobona Consulting Kft.  
Megbízott

társfinanszírozásával valósul meg.

3.3. A megbízási díj a teljesítésigazolást követően benyújtott számla alapján, a számla kézhezvételétől számított 30 napon belül, banki átutalással esedékes.

3.4. Megbízott tudomásul veszi, hogy a számla benyújtásának feltétele a jelen megbízásban vállalt feladatok maradéktalan, szerződésszerű teljesítése, és a teljesítés Megbízó részéről történő igazolása.

3.5. Szerződő Felek rögzítik, hogy a jelen szerződésben meghatározott feladat a „PaNaNet” AT-HU ETE 2007-2013 L00038 nyilvántartási számú Projekt keretében elnyert pályázati támogatás keretében, utófinanszírozással valósul meg. A Projekt ezen nyilvántartási számát a számlán is fel kell tüntetni.

3.6. Megbízott a feladatok ellátására előleget nem kérhet, Megbízó pedig előleget nem adhat.

3.7. Megbízó a Megbízott teljesítését teljesítésigazolással igazolja. Megbízó abban az esetben jogosult a teljesítésigazolást kiadását megtagadni, ha a Megbízott a jelen szerződés tárgyát képező feladatot, vagy annak egy, vagy több részletét nem, illetve nem a rögzített elvárásoknak megfelelő módon teljesíti.

3.8. Megbízott tudomásul veszi, hogy Megbízó csökkentheti a díjat, illetőleg a kifizetést meg is tagadhatja, ha Megbízott az 1.1. pontban meghatározott feladatait neki felróható okból nem, vagy csak részben végzi el.

3.9. Szerződő Felek rögzítik, hogy az 1.1. pontban meghatározott feladatokat oszthatatlannak tekintik (jogi oszthatatlanság) figyelemmel arra, hogy kizárólag az 1.1. pontban meghatározott, és vállalt feladatok együttes teljesítése alkalmas a szerződési cél megvalósítására, a Megbízó szerződéses érdekeinek kielégítésére.

3.10. A jogi oszthatatlanságra is tekintettel Megbízott tudomásul veszi, hogy amennyiben a jelen szerződés tárgyát képező munkák a Megbízott érdekkörébe tartozó okból nem, vagy csak részben valósulnak meg, úgy a Megbízott a megbízási díjra nem tarthat igényt, illetőleg a már kifizetett számla összegét a Megbízó írásos felszólítására a felszólítás kézhezvételétől számított 8 banki munkanapon belül köteles a Megbízó számlaszámára visszautalni.

3.11. Amennyiben fizetési késedelem a Megbízónak felróható okból következik be, úgy a késedelembe esés napjától kezdődően Megbízott jogosult a Ptk. szerinti késedelmi kamat felszámítására.

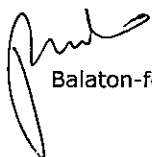
3.12. Megbízó kifejezetten nyilatkozik, Megbízott pedig tudomásul veszi, hogy a szerződés határidőre történő teljesítése Megbízó kiemelt érdeke abból eredően, hogy a szerződés tárgyát képező feladatok finanszírozása támogatás felhasználásával valósul meg, ennek okán tehát Megbízott késedelme a támogatási forrás elszámolhatóságát veszélyeztetheti.

#### 4. Szerződésszegés, késedelmes teljesítés, meghiúsulás

4.1. Megbízott szerződésszegést követ különösen, de nem kizárólagosan, ha  
a) a Megbízott neki felróható okból teljesítési késedelembe esik,  
b) a szerződés olyan okból, amelyért a Megbízott felelős, meghiúsul,  
c) a Megbízott nem a szerződésben rögzítettek szerint teljesít.

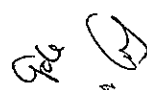
4.2. A Megbízott szerződésszegése esetén Megbízó az alábbi szankciókat érvényesítheti:  
a) késedelmi, vagy hibás teljesítés esetén késedelmi kötbér alkalmazható, továbbá meghiúsulás esetén meghiúsulási kötbér követelhető.  
b) kártérítés érvényesítése,  
c) szerződéstől való elállás.

4.3. Amennyiben Megbízott a teljesítési határidőre történő teljesítéssel késedelembe esik, úgy – figyelemmel a jogi oszthatatlanságra – köteles a késedelembe esés napjától számítva naponta a teljes nettó megbízási díj **2,0%**-ának megfelelő mértékű **késedelmi kötbért** fizetni a Megbízott részére. Minden megkezdett nap egész napnak számít.



Puskás Zoltán igazgató  
Balaton-felvidéki Nemzeti Park Igazgatóság  
Megbízó

Vissi András ügyvezető  
Scardobona Consulting Kft.  
Megbízott



4.4. Megbízott kötbérfizetési kötelezettsége lejárt pénzügyi követelésnek minősül, ennek megfelelően Megbízott csak az esetleges kötbér összegével csökkentett számlát nyújthat be, illetőleg Megbízó jogosult a Megbízott számlájából a kötbért levonással érvényesíteni.

4.5. A Megbízott érdekkörében felmerült, bármely okból bekövetkező teljes, vagy részleges meghiúsulás esetén Megbízott a 3.1. pontban meghatározott bruttó megbízási díj **25%-ának** megfelelő összegű **meghiúsulási kötbért** köteles fizetni, továbbá tartozik megtéríteni a Megbízónak a meghiúsulási kötbért meghaladó, ezzel összefüggő kárát és többletköltségét is. A meghiúsulási kötbér érvényesítése a késedelmi kötbér érvényesítését kizárja

4.6. Megbízott tudomásul veszi és elfogadja, hogy a Ptk.355.§.(4)bekezdése alapján a Megbízott részéről megtérítendő kárt jelent különösen, ha a jelen szerződés Megbízott által történt megszegése, mint közvetlen ok miatt a pályázati összeg, vagy annak részösszege lehívása meghiúsul, illetőleg a Megbízott részéről a Projekttel kapcsolatos, esetlegesen visszatérítendő támogatás és kamatainak összege, ha a kár a Megbízott szerződésszegéséből, vagy a Megbízottnak felróható egyéb okból következik be. Megbízott kártérítési felelőssége a jelen szerződésben meghatározott díjának erejéig terjed.

## 5. A Szerződő Felek képvisellete

5.1. A Megbízó kapcsolattartásra kijelölt képviselője:

név:	<b>Józsa Erika</b>
értesítési cím	BfNPI 8229 Csopak, Kossuth u.16.
telefon / fax	06/87/555-291, fax.: 06/87/555-261
Mobil:	36 30 491 0060
e-mail	<a href="mailto:jozsae@bfnp.kvvm.hu">jozsae@bfnp.kvvm.hu</a>

A Megbízó teljesítésigazolásra jogosult képviselője:

név:	<b>Petróczi Imre szakmai igazgatóhelyettes</b>
értesítési cím	BfNPI 8229 Csopak, Kossuth u.16.
telefon / fax	06/87/555-262, fax.: 06/87/555-261
e-mail	<a href="mailto:petroczi@bfnp.kvvm.hu">petroczi@bfnp.kvvm.hu</a>

5.2. A Megbízott által kapcsolattartásra kijelölt személy:

név:	<b>Vissi András ügyvezető</b>
értesítési cím	9400 Sopron, II. Rákóczi Ferenc u. 47.
telefon / fax	+36 30 2293-777, fax.: 06 99 505-851
e-mail	<a href="mailto:andras.vissi@scardobona.hu">andras.vissi@scardobona.hu</a>

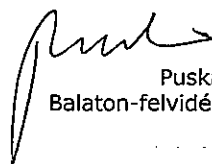
5.3. Szerződő Felek egymással haladéktalanul, de legkésőbb 24 órán belül kötelesek egymás felé írásban jelezni, ha a kapcsolattartásra, és nyilatkozattételre kijelöltek személye megváltozik.

## 6. Egyéb rendelkezések

6.1. Szerződő Felek kötelesek a szerződés teljesítése során együttműködni, valamint a szükséges adatszolgáltatásokat, egyeztetéseket biztosítani. Mindkét fél köteles a másikat haladéktalanul értesíteni, amennyiben a szerződéses kötelezettségnek teljesítése akadályozva ill. veszélyeztetve van. Minden, a jelen szerződés keretében a Szerződő Felek által egymásnak küldött értesítésnek írott formában is (ajánlott levélben, telefaxon, e-mail) meg kell történnie. Ezen értesítések hatálya a címzett általi vételkor, illetve a neki történő kézbesítéskor áll be.

6.2. Megbízott a Megbízó utasítása szerint és érdekeinek érvényesítésével, megóvásával köteles eljárni. Megbízott köteles a Megbízó figyelmét írásban felhívni az esetleg célszerűtlen, vagy szakszerűtlen utasításra. Megbízó a figyelmeztetés után haladéktalanul köteles nyilatkozni, hogy utasítását fenntartja-e. Amennyiben Megbízó az utasításhoz az írásban rögzített figyelmeztetés ellenére is ragaszkodik, úgy az utasításból eredő károk Megbízót terhelik.

6.3. A Megbízott személyesen köteles eljárni. A Megbízott jogszerűen igénybe veheti más személy közreműködését, ha ehhez a Megbízó előzetesen hozzájárult. A jogszerűen igénybevett közreműködő tevékenységéért a Megbízott úgy felel, mintha az ügyet ő maga látta volna el. A

  
Puskás Zoltán igazgató  
Balaton-felvidéki Nemzeti Park Igazgatóság  
Megbízó

Vissi András ügyvezető  
Scardobona Consulting Kft.  
Megbízott

jogszerűtlenül igénybe vett közreműködő esetében Megbízott felelős azokért a károkért is, amelyek a személy igénybevétele nélkül nem következtek volna be.

6.4. Szerződő Felek magukra nézve kötelezőnek fogadják el, hogy az Állami Számvevőszék, illetve a Kormányzati Ellenőrzési Hivatal jogosult ellenőrizni a rendelkezésre bocsátott költségvetési pénzeszközök szerződésszerű felhasználását. Tudomásul veszik továbbá, hogy a jelen szerződés lényeges tartalmáról a költségvetési pénzeszközök felhasználásának nyilvánossága érdekében a szükséges tájékoztatást megadják, azt üzleti titok címén nem tagadják meg.

6.5. Szerződő Felek kötelezettséget vállalnak arra, hogy a jelen szerződésben foglalt kötelezettségeik teljesítése során az egymás tevékenységével összefüggésben tudomására jutott minden nem nyilvános, illetőleg nem a nyilvánosságnak szánt és még nyilvánosságra nem is került adatot, információt üzleti titokként kezeli, és azt illetéktelen harmadik fél számára semmilyen formában nem szolgáltatják ki, illetve nem teszik hozzáférhetővé. Az üzleti titok megtartási kötelezettség határidő nélkül terheli a Szerződő Feleket.

6.6. Megbízott (képviselője) jelen szerződés aláírásával hozzájárul ahhoz, hogy a jelen okiratba foglalt személyes adatait a jelen szerződés és a hozzá kapcsolódó iratok tartalmazzák; hozzájárul továbbá, hogy személyes adatait a Megbízó szerződéseinek nyilvántartása, a szerződési feltételek és pénzügyi teljesítések követése, ellenőrzése érdekében kezelje. Megbízott (képviselője) jelen szerződés aláírásával hozzájárul ahhoz, hogy a jelen okiratba foglalt személyes adatait a 2011. évi CXII. törvény 5.§.(1) bekezdése alapján a Megbízó a projekt pénzügyi elszámolásához a VÁTI Nonprofit Kft., mint Hitelesítési Tevékenységre Kijelölt Szervezet (szerv) által igényelt körben és mértékben a szerv részére kiadja, és a szerv a személyes adatokat a projekt-elszámolás befejezéséig a szükséges mértékben és ideig kezelje.

6.7. Szerződő Felek megállapodnak, hogy jelen szerződésben meghatározott rendelkezéseket a Szerződő Felek esetleges jogutódjaira is alkalmazni kell, így a jelen szerződés szerint jogok a jogutódokat is megilletik, míg a kötelezettségeknek a jogutódok a jogelődök teljesítésének figyelembe vétele mellett kötelesek eleget tenni.

6.8. Amennyiben jelen szerződés valamely rendelkezése részben vagy egészben érvénytelen, vagy végrehajthatatlan, vagy érvényességét, illetve végrehajthatóságát később veszti el, ez a szerződés többi rendelkezéseinek érvényességét nem érinti. Ugyanez irányadó abban az esetben, ha kiderül, hogy a szerződésben szabályozási hiányosságok vannak. Az érvénytelen, végrehajthatatlan vagy hiányzó rendelkezést egy olyan önálló rendelkezéssel kell helyettesíteni, amely – amennyiben ez jogilag lehetséges – a legközelebb áll a Szerződő Felek szándékához, illetve amelyet a megállapodás értelme és céljai szerint elérni kívánnak. Jelen rendelkezés irányadó az ügyben eljáró bíróságra is.

6.9. Megbízó hozzájárul, hogy a szerződés teljesítését követően Megbízott a Megbízó nevét, a projekt címét, leírását referenciái között nyilvánosságra hozza.

6.10. Szerződő Felek a jelen szerződésben foglaltakon túlmenően az alább felsorolt mellékletek érvényességében, továbbá az azokban rögzített feltételekben állapodnak meg:

- Megbízott ajánlata
- Támogatási Szerződés és mellékletei

A mellékletek a szerződés szerves részét képezik, attól elválaszthatatlanok és azzal együtt érvényesek.

6.11. Szerződő Felek megállapodnak, hogy a közöttük felmerülő vitás kérdéseket elsősorban kölcsönös egyeztetés útján rendezik. Szerződő Felek a jelen szerződéssel kapcsolatosan felmerült vitás ügyekben értékhatártól függően alávetik magukat a Veszprémi Városi Bíróság, illetőleg a Veszprémi Törvényszék kizárólagos illetékességének.

6.12. Mindkét Szerződő Fél kijelenti, hogy

- a) kellő felhatalmazással és jogkörrel rendelkezik a jelen szerződés aláírására és teljesítésére;
- b) a jelen szerződés aláírását az erre kijelölt vezető, illetőleg a cég igazgatósága, vagy vezető testülete szabályszerűen engedélyezte, és az megfelel az erre vonatkozó jogszabályi rendelkezéseknek;
- c) jelen szerződést a fél nevében aláíró személy megfelelő, a vonatkozó jogszabályok által megkívánt regisztrált aláírási joggal rendelkezik, így részéről a szerződés aláírása és teljesítése nem eredményezi más, olyan szerződés vagy egyéb jognyilatkozat megszegését, melyben félként szerepel;

Puskás Zoltán igazgató  
Balaton-felvidéki Nemzeti Park Igazgatóság  
Megbízó



Vissi András ügyvezető  
Scardobona Consulting Kft.  
Megbízott

6



- d) nincs olyan függőben levő kötelezettsége vagy érdekkörében lévő más körülmény, amely kedvezőtlenül hathat a jelen szerződésben foglaltak érvényességére, teljesítésére vagy saját teljesítési készségére, illetve képességére.

6.13. A jelen szerződésben nem szabályozott kérdésekben a *Polgári Törvénykönyvről* szóló 1959. évi IV. törvény (Ptk.), valamint az egyéb kapcsolódó jogszabályok szerződéskötéskor hatályos rendelkezései az irányadók.

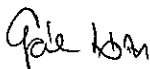
Jelen 7 (hét) oldalas szerződés 6 (hat) egymással szó szerint megegyező eredeti példányban készült. Az okiratot Szerződő Felek jogosult képviselői elolvasás és közös értelmezés után ügyleti akaratukkal mindenben egyezőként írják alá. A szerződés mindkét fél cégszerű aláírásával jön létre. A szerződés bármely feltételének módosítására ugyancsak cégszerű aláírással kerülhet sor.

Csopak, 2012. május 23.

  
Puskás Zoltán igazgató  
Balaton-felvidéki Nemzeti Park Igazgatóság  
Mebízó



Vissi András ügyvezető  
Scardobona Consulting Kft.  
Mebízott

  
Gál Róbert  
gazdasági igazgatóhelyettes  
pénzügyi ellenjegyző

100

100

100

100

100

100

100